



BILDUNGS- UND ZERTIFIZIERUNGSZENTRUM "MATRJOSCHKA"

MIT DEM HSK-UNTERRICHT IN RUSSISCH

Tel: +41-43-268-9003, www.matrjoschka.ch

Zürich Zug Bern Genève

bern@matrjoschka.ch



Stundenplan/Расписание 2025-2026

BERN

Änderungen sind jederzeit vorbehalten.

Schulanfang/Начало учебного года: 11.08.2025

Администрация оставляет за собой право вносить изменения в любое время.

SPIELGRUPPEN & FRÜHFÖRDERUNGSGRUPPEN - ИГРОВЫЕ ГРУППЫ & ИГРОВЫЕ ГРУППЫ РАННЕГО РАЗВИТИЯ

Montag / Понедельник 09:00-12:00 группа «Говорушки Лого+» von 2 bis 4 Jahre Gruppe Plaudermäuschen Logo+ Frau Lyatavska	Dienstag / Вторник 09:00-12:00 набор* группа «Музыкальные Говорушки» von 2 bis 4 Jahre Gruppe musikalische Plaudermäuschen	Mittwoch / Среда 09:00-12:00 группа «Говорушки Лого+» von 2 bis 4 Jahre Gruppe Plaudermäuschen Logo+ Frau Lyatavska
Montag / Понедельник 09:30-10:30 набор* группа «Мамино солнышко» von 12 bis 18 Monate Gruppe mit Mama	Mittwoch/ Среда 08:30-10:00 набор* группа «Мамино солнышко» von 12 bis 18 Monate Gruppe mit Mama	Donnerstag / Четверг 09:00-12:00 группа «Говорушки Лого+» von 2 bis 4 Jahre Gruppe Plaudermäuschen Logo+ Frau Lyatavska
Montag / Понедельник 10:30-12:00 набор* группа «Мамино солнышко» von 1,5 bis 2,5 Jahre Gruppe mit Mama	Mittwoch/Среда 10:30-12:00 набор* группа «Мамино солнышко» von 1,5 bis 2,5 Jahre Gruppe mit Mama	Freitag / Пятница 09:00-12:00 группа Музыкальные «Говорушки» von 2 bis 4 Jahre Gruppe musikalische Plaudermäuschen
Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern		

KG-STUFE VORSCHULGRUPPEN – ДОШКОЛЬНОЕ ОТДЕЛЕНИЕ - von 4 bis 6 Jahre

Montag / Понедельник HSK- Bukwar 1/ Букварь «А» набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч HSK- Bukwar 2/ Букварь «А» набор* 15.10-16.40- HSK Russisch: РЯ & PP/Ч <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Dienstag / Вторник HSK-Bukwar 1/Букварь «Б» набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч HSK- Bukwar 2/ Букварь «Б» набор* 15.10-16.40- HSK Russisch: РЯ & PP/Ч <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Mittwoch / Среда HSK- Bukwar 2/ Букварь «В» набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч Frau Lyatavska <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>
Mittwoch / Среда HSK-Bukwar 1/Букварь «В» 15:10-16:40 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч Frau Lyatavska <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Donnerstag / Четверг HSK- Bukwar 1/ Букварь «Г» набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Donnerstag / Четверг HSK-Bukwar 2/Букварь «Г» набор* 15:10-16:40 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>
Freitag / Пятница HSK-Bukwar 2/Букварь «Д» 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч Frau Lyatavska <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Freitag / Пятница <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Freitag / Пятница HSK-Bukwar 1/Букварь «Д» набор* 15:10-16:40 - HSK Russisch: РЯ & PP/Ч Frau Lyatavska <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>

* Классы/группы на формировании – die Klasse/Gruppe beginnt ab 3 Anmeldungen.

РЯ – русский язык – Schreiben/Grammatik PP – развитие речи – Sprachförderung	Ч – чтение – Lesen – bis 4. Kl. Л – литература – Lesen Literatur ab 5.Kl.	МВН – Мир вокруг нас – Landeskunde Grundlagen Стр – страноведение – Landeskunde	РАФ/РКИ-русский как иностранный Лог – логопедия – Logorädie МАТ- математика д/д-Mathematik
--	---	---	--

PRIMARSTUFE von 1. bis 3. Klasse – НАЧАЛЬНАЯ ШКОЛА

Mittwoch / Среда	Freitag / Пятница	Samstag / Суббота NEU
HSK-Klasse/класс 3«А» 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Schulhaus Spitalacker (Z.207) Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>	HSK-Klasse/класс 2«А» 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Schulhaus Spitalacker (Z.207) Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>	HSK-Klasse/класс 1/ 2«Б» набор* 11:00-12:30 - HSK Russisch: РЯ & Ч 12:30-14.00 - HSK Math & MBH Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>
Mittwoch / Среда	Freitag / Пятница	Samstag / Суббота NEU
HSK- Klasse/класс 1 «А» 15:00-16:30 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Schulhaus Spitalacker (Z.207), Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>		HSK-Klasse/класс 3/4 набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>
Donnerstag / Четверг	Freitag / Пятница	Samstag / Суббота NEU
HSK- Klasse/класс 1 «В» набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Schulhaus Spitalacker (Z.207), Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>	HSK-Klasse/класс 1 «Б» набор* 16:40-18:10 - HSK Math & MBH Frau Kovalskaya <i>Schulhaus Spitalacker (Z.207) Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>	HSK-Klasse/класс 1/2 набор* 14:00-15:30 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>

PRIMARSTUFE von 4. bis 7. Klasse – СРЕДНЯЯ ШКОЛА

Dienstag / Вторник	Mittwoch / Среда	Mittwoch / Среда
HSK-Klasse/класс 5«Б» набор* 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & Ч 15.10-16.40 – Страноведение: Стр. Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	HSK-Klasse/класс 7«А» 16:30-18.00 HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Kovalskaya <i>Schulhaus Spitalacker (Z.103), Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>	HSK-Klasse/класс 6«А» 13:30-15:00 - HSK Russisch: РЯ & Ч Frau Escobar <i>Schulhaus Spitalacker (Z.103), Gotthelfstrasse 40, 3013 Bern</i>
Donnerstag / Четверг	Donnerstag / Четверг NEU	Freitag / Пятница
Spezial Vorbereitungskurs B1/B2 набор* Russisch als Fremdsprache 16:40-17.25 – РКИ класс 17.25-18.10 – РКИ Класс Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	4-6 Klasse - группа продленного дня для подготовки домашних заданий. 13.30-17.30 -HSK Russisch: РЯ & Лит. -Страноведение: Стр. -Творчество Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	HSK- Klasse/класс 5 15.30-17.00 HSK Russisch: РЯ & Ч 17.00-17.45 – Стр. Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>

ATELIER und weitere KURSE – АТЕЛЬЕ и другие КУРСЫ

Samstag / суббота NEU	Samstag / суббота NEU	Samstag / суббота NEU
Литературный клуб набор* «Чтение — вот лучшее учение!» 09:30-11.00 - für Kinder von 7 bis 10 Jahre Frau Kovalskaya <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	HSK-Букварь- группа продленного дня для дошкольной подготовки 13.00-18.00 -HSK Russisch: РЯ & PP -Изо и творчество -Мир вокруг нас -Математика для дошкольников Frau Lyatavska <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>	Theaterbücher/Театр книги В гостях у сказки набор* 15:00-16:30 - für Kinder von 3 bis 5 Jahre Frau Lyatavska <i>Bildungszentrum Matrjoschka, Funkerstrasse 25, 3013 Bern</i>

* **Классы/группы на формировании – die Klasse/Gruppe beginnt ab 3 Anmeldungen.**
 РЯ - русский язык –
 Schreiben/Grammatik
 PP - развитие речи - Sprachförderung

 Ч – чтение – Lesen – bis 4. Kl.
 Л – литература – Lesen Literatur
 ab 5.Kl.

 MBH – Мир вокруг нас – Landeskunde
 Grundlagen
 Стр – страноведение – Landeskunde

 RAF/РКИ-русский как иностранный
 Лог – логопедия – Logopädie
 MAT- математика d/d-Mathematik